

# KIT AUTO

## HANDBUCH FÜR INSTALLATION, GEBRAUCH UND WARTUNG



Sehr geehrter Kunde, wir beglückwünschen Sie, dass Sie dieses in Italien hergestellte Produkt von ATLAS FILTRI erworben haben. Lesen Sie dieses Dokument sorgfältig durch und bewahren Sie es ebenso sorgfältig auf, denn es hilft Ihnen dabei, unsere Produkte am besten kennen zu lernen und zu verwenden. Bleiben Sie uns treu, aber achten Sie sorgfältig darauf, keine Produktmängel zu kaufen.

KIT AUTO ist auf den Bereich von HYDRA die Rückspülfilter und auf den Serie von Filter mit Ablauf PLUS S 3P BX und CX, DP S und DP-S DS, K PLUS S 3P und K DP S anwendbar.

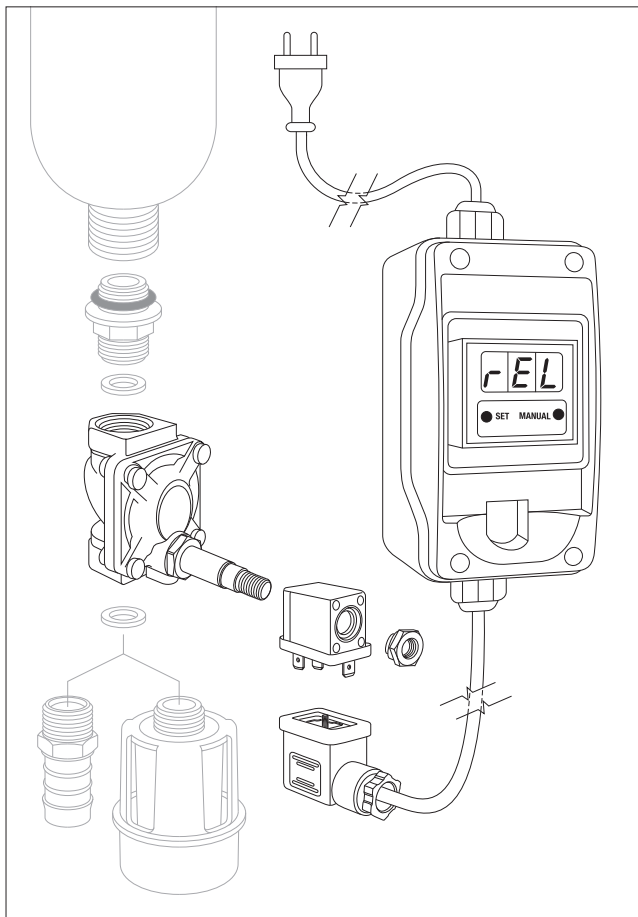
### ANSCHLUSS DES ELEKTROVENTILS

- Schrauben Sie den Nippel mit dem O-Ring am Boden des Behälters fest.
- Schrauben Sie das Elektroventil fest und achten Sie darauf, dass der Richtungspfeil nach unten zeigt.
- Schrauben Sie den Ablauftrichter oder die Schlauchverschraubung am Elektroventil fest.
- Verbinden Sie den Stecker des Programmierers mit dem entsprechenden Anschluss des Elektroventils.

Beim Start zeigt der Timer "rEL", gefolgt von der Versionsnummer (100), an. Danach schaltet das System in den "Betriebsmodus", der durch die sich drehenden Linien auf dem Display angezeigt wird.

### 1 Intervallprogrammiermodus (in Stunden) zwischen zwei aufeinanderfolgenden Waschgängen

Drücken Sie auf dem Bildschirm "Betriebsmodus" die Taste SET. Es wird der Buchstabe H angezeigt, gefolgt von der Zahl, die das Öffnungsintervall des Elektroventils anzeigt. Drücken Sie anschließend die Taste MANUAL, um die Zahl zu ändern. Drücken Sie hierfür die Tasten SET und MANUAL, um das Intervall zu verringern bzw. zu erhöhen (min. 2, max. 99 Stunden). Um das ausgewählte Intervall zu bestätigen,



### Manufacturer's identification:

ATLAS FILTRI s.r.l. - Via del Santo, 227  
35010 LIMENA (Padova) - ITALY  
Tel. +39.049.769055 - Fax +39.049.769994

[www.atlasfiltri.com](http://www.atlasfiltri.com)



ASSOCIAZIONE AQUA ITALIA

COMPANY WITH  
MANAGEMENT SYSTEM  
CERTIFIED BY DNV  
= ISO 9001 =  
= ISO 14001 =  
= OHSAS 18001 =

drücken Sie mindestens drei Sekunden lang keine Taste. Um zum Bildschirm "Betriebsmodus" zurückzukehren, drücken Sie zehn Sekunden lang keine Taste.

### 2 Zeitprogrammiermodus (in Sekunden) des Gegenstromwaschens (Öffnung des Auslassventils)

Drücken Sie auf dem Bildschirm "Betriebsmodus" zwei Mal hintereinander die Taste SET. Es wird das Symbol " " angezeigt, gefolgt von einer Nummer, die die Zeit des Auslasses angibt. Drücken Sie anschließend die Taste MANUAL, um die Zahl zu ändern. Drücken Sie hierfür die Tasten SET und MANUAL, um die Zeit zu verringern bzw. zu erhöhen (min. 5, max. 99 Sekunden). Um das ausgewählte Intervall zu bestätigen, drücken Sie mindestens drei Sekunden lang keine Taste. Um zum Bildschirm "Betriebsmodus" zurückzukehren, drücken Sie zehn Sekunden lang keine Taste.

### 3 Manuelles Öffnen des Auslassventils

Drücken Sie auf dem Bildschirm "Betriebsmodus" die Taste MANUAL. Das Ventil öffnet sich für die unter Punkt 2 eingestellte Zeitspanne. Wenn das Ventil geöffnet ist, wird auf dem Display "FLH" angezeigt. Beim Schließen des Ventils wird auf dem Display 60 Sekunden lang "Att" angezeigt. Während dieser Zeit ist das manuelle Öffnen nicht möglich. Nach Ablauf der 60 Sekunden kehrt die Programmierung automatisch in den "Betriebsmodus" zurück.

### HINWEISE

Der Steckeradapter muss in eine Standardsteckdose gesteckt werden, mit einer Erdung ausgestattet sein und mit einem Differenzialschalter geschützt werden.

Überprüfen Sie, ob der Adapter richtig in die Steckdose gesteckt wurde und sich in einem geschützten Bereich befindet, der sicher vor unbeabsichtigtem Kontakt, Wasserspritzern, Feuchtigkeit und Hitzequellen ist.

**ACHTUNG:** Die Einstellung des Programmierers muss mit trockenen Händen und geeignetem Werkzeug erfolgen.

### HYDRAULISCHE KONTROLLEN UND INBETRIEBNAHME

Führen Sie nach Beendigung der Installation und erfolgtem Anschluss des Filterablasses folgende Schritte durch:

- Vergewissern Sie sich, dass keine Wasserlecks vorhanden sind, indem Sie das Eingangswasser zum Filter stufenweise öffnen;
- vergewissern Sie sich, dass das System korrekt ausgerichtet ist, um die gewöhnlichen Wartungsarbeiten durchführen zu können;
- vergewissern Sie sich, dass vor und nach dem Gerät Probenabnahmewasserhähne vorhanden sind;
- vergewissern Sie sich, dass der Abflussschlauch stabil befestigt ist und dass während der Reinigung des Filters kein Wasser austreten kann;
- vergewissern Sie sich, dass etwaige Sperrventile vorhanden und effizient sind;
- vergewissern Sie sich, dass ein ausreichend großer Abfluss vorhanden ist, und überprüfen Sie ihn regelmäßig auf etwaige Verstopfungen;
- vergewissern Sie sich, dass die Anlage etwaigen örtlichen Normen oder Empfehlungen entspricht;
- befüllen Sie den Filter schrittweise, bis er ca. zu 3/4 voll ist, und lassen Sie anschließend die Luft.

PROBLEM	URSACHE	ABHILFE
Wasserspaltung zwischen Behälter und Elektroventil	- Dichtungs-O-Ring des Nippels beschädigt.	- Tauschen Sie den O-Ring aus.
Wasserspaltung am Abfluss	- Verkrustungen im Körper des Elektroventils.	- Führen Sie eine oder mehrere manuelle Reinigungen durch.
Nach dem Anschluss an das Stromnetz schaltet sich das Display nicht ein.	- Der Stromstecker ist nicht korrekt eingesetzt; - Die Programmierung ist beschädigt.	- Überprüfen Sie, ob er korrekt eingesetzt ist; - Kontaktieren Sie Ihren Händler.



### KONFORMITÄTserklärung

Adresse des Herstellers: ATLAS FILTRI s.r.l. - Via del Santo, 227 - 35010 Limena (PD) - ITALIA

Die Filter HYDRA AUTO werden gemäß den folgenden EU-Richtlinien hergestellt:

Nr. 2004/108/CE - Elektromagnetische Kompatibilität.

Nr. 2006/95/CE - Niederspannungsrichtlinie.

DIN EN 1717 - Schutz des Trinkwassers vor Verunreinigungen in Trinkwasser-Installationen und allgemeine Anforderungen an Sicherheitseinrichtungen zur Verhütung von Trinkwasser-Verunreinigungen durch Rückfließen

Es werden vor allem folgende Normen angewandt:

EN 50081-1, EN 55014, EN 60800-2, EN 61000-4-4, EN 61000-3-2, EN 61000-3-3, EN 55104, EN 60204-1.